





# Latoniya

Латония, Рига, Улдис Берзини учун  
Топкучада чошиб борвари кўзёш.  
Янис Рокеллис

1. ДЕНГИЗ ЧУЧУК ЭМОС, БИЛАМАН.

2. ҚАДИРАТАМ ТЕМИРЛАРИНИ, ДЕНГИЗ –  
Бу оғул суюс осмон.

3. ҚАЙДАДИР КЎРГАНДИМ МЕН СЕНИ, ДАРАХТ,  
Исбет кети кўзим, омонимсан, хей.  
Суюс эркалари кўларимиш у.

4. НЕКИ ЁЗМАЙ БУНДАЙ ЭМОС, ДЕР ҚЎЛИМ.  
Бундай эмас дейи кўзим, юрагим.  
Ачиқ шамолларга сотдим ўзинни.  
Шамоллар ўқинин танимни тешиб.

5. ЭНДИ КИШАНЛАРДАН ОЗОД Бўл, ЕЧИН.  
Бу таёб бадани бунчалар гўзл?  
Сенинг ерларинги, ўрмонларинги,  
Бирга ўлажакмис энди иккимиз.  
Сенинг сувларининг ўламан. Хайр.

6. РИЧ, АЖОЙИБ КУЧУКСАН ҲЕЙ, РИЧ,  
Рич, кўзларини нақалар тиник.  
Гич, юнглариг майни нақалар,  
Кутинларини буна жарангир.  
Бир нарса айт, ўзинг ҳақинда?

7. СЕН-ЛА КЎРИШМОГИМ КЕРАК, АЛБАТТА,  
Не учун? Билмайман. Албатта керак.  
Тахминан мен сенга –  
Дунёе корону,  
Дунёе берладидир –  
Каби сўзларни  
Айтмоғим учун сен кераксан менга.

8. ЭДУАРД ВЕЙДЕНБАУМДАН  
Газиза чантаги ичиндан урён  
Борурман гамларим изла туну кун.  
Сўлудиди урмимининг тулини бу замон  
Ачиқ ҳаҳратонининг еллари шошкни.  
Атроф туман ўйли, қаршилар совук.  
Зимистон қаърига чўкинидир ҳаёт.  
Асло омонлик ўйк, инсонга бахт ўйк.  
Бу чекисиз, бешумор очида, ҳайкот.

9. ЖУНЖИЛ КЕТИПМАН, НЕГАДИР СОВУК,  
Менга ҳам ўйк ўйк, совука ҳам ўйк.  
Совук, кел бироқцалашайлик, қани.

10. СҮНГИТИ ЯПРОК  
(Леон Бриедисдан)  
Молдави шоши Виталий Туник хотириасига  
Ичиб ўтирадик заранг остида.  
Шигот беклёттан қишининг удуми.  
Кўлингандан ўтарида менга оҳиста.

Ютган нафасини ѡлжар беомон.  
Муз қотган саҳарининг чукур қултуми...  
Биз томон унади сарпик бартрезон.

Бокиб нафасатта жилмайдинг, бироқ,  
Сенинг бор қулдатинг, шу эди, шоир,  
Зоро, қолган эди энди сўнги япроқ.  
У ҳам униб ётди ёниндан охир.

11. ШАЛВИРАБ ҮЛТИРМА, ТУР ҮРНИНГДАН, ТУР.  
Тур, ўзинги кўтариб бор урга.  
Нак, қарсллаб синиб кетар бу курси.

Рауф Парфи кўйиши шевларни 1982 йил Латонияга сафари чогига биттаган. Дарвоже, туркай  
ажхобдаришес ҳозирга Латония деб атаган жана. Ҳуласа, тирик дениз билан  
учираву, денизига сири шинширини тинглаб, исенга мойил қулдатилини ҳар доим дис этиб үзаган  
латонийлик шошлар билан мулокот. Рауф ака ижодида чукур из қолдириганини аниб. Ижод  
аҳлининг чет орталари сафари, тустасдан бир шахардан искечини шахарга кетиб қалиши –  
каптага ҳодиса. Ёш Гётенинг Италияга сафари, сурғондан қайтган Достоеўскийнин Европага  
кетиб, ўша ёқларда дайёб юриши улар ижодида кантага бир кўтарилиши, ёжидий бир боғсич  
бозланепанинг рамзий кўришни.

Зўйрак ва соғодиа ўйчани учун сир эмаски, саксонинчи ўйларга келиб Рауф Парфининг оғиз  
шурру ву кўйилди, собиқ қизиқ империяни батамоти ва узил-кесис қулаф үзагран ёзи. Шоир унни  
Ватан озодиги орзуси аংগланган, чукур идорок этишган реал ҳаҳнатга айланганни рост. Ўнинг  
шу ўйларда ёзган шевларни билан Ҷўлтонине ўз евактида озодлик чакарига бўлбик ингарсан исёқкор  
сатрлари орасида тўпна-тўпни боғлиши, ўхшилик бор. Гўё «озод бўлсан бу ўйса» дегани унни  
боши кесилсан Чўлтон орабан қарғи-эллис ўйиб, Рауф Парфи деган «кўз ойнакси, сочи оқ,  
дарвеш» шош тилидан ўтили истагани қайтадан исҳор этиганди.

II  
Қайлан келди бу ёнишқоқ таъбаллики.  
Ўтган кунги баликланмакан ёки  
Ахлат пакирданланмакан. Эҳтимол.

III  
Бир-биринга узар оғир тошларни.  
Хода таниб бир боғсиз одам  
Ғимирлаб қорону юрагим ичра.

IV  
Барчада нимадир бор, ахир. Бор. Бор.  
Хеч нарса ўйк менда эса, ҳеч нарса.

12. ИНДУЛИС РАНКА ҚЎЛЛАРИ  
Шакланиб ўпар тошлар

Индулис Ранка қўлларни  
Қадимий музқоттаг бу бошлар

Кўйининг соғси тинглар камалак ранти  
Ахтара-ахтара ва чатнаб инглар тошлар

Ёмғир япроқлари зарбида сокин  
Тонг тилида бир ажаб шивирларлар  
Таштимиз шуда қўллардан кечаб?!  
Шул она-Ватанини ташлаб!

13. КЎХНА – ЬШ ШОИР  
(Леон Бриедисда)

Тузалмас дардга чўккан таъхар оғли,  
Сонек оғир берган шошинга тадир.  
Сўнгиз дардга чўккан шеърият ёли.

Жондан қайтган Ватан яраси оғир.  
Онган тириклини-илядизи ўрмон.  
Кизил осмон ястанин олими ҳарёк.

Нечун қонидир увудлаб турган бўрон?  
Совуқ ҳаммизлайди ўйкиси дар.  
Тумалларда көн ранги нечун?

Бўзарган ўл кўёни аста сўмомда.  
Изинрий нўйлардир вужуди бутун –  
У кўхна ёниш нарса ўлмомда...

Факат шоир ҳақли баҳтисиз бўлмоқда...

14. ЭДУАРД ВЕЙДЕНБАУМ

Асло омонлик ўйк, инсонга бахт ўйк.

Денгизга чўмакда осмонинг қалби.  
Кўйидин. Елларда аччиқ сукунат.  
Чагалай денгизнинг армони каби  
Чирқиллаб учади гўё сўнги хат.

Кекса заранг сесканинг ростлар нафас,  
Зальфарон япроқлар узар булдурулук.  
Кўйидин. Теварак қорону қафас...  
Денгиз мовий, осмон чексиз эмас. Йўк.

18. УЛДИС

(У. Берзинидан)

Отлайдилар йигитлар отлайдилар жанг томон ҳаммаси  
Марди майдон елкасига улдиси бир дехон борар бали япил  
арча кестали улдиси тилларини бўшат хув  
Қани ўрмон бўйлаб кув ўсиб ётган улдисининг қошилдаги  
том узра ўлтирибди бир кунчча

Яна мовий улдисга тўла-тўла будгойзораро кимдир сударкан  
аробасин сўкинлар қандай улдиссан ўзи

Яна десам жўражон, худо берган бурда ион тепасида талашар  
ётар қиси нахижон қескирди эди улдиси гўнг тенага отдилар  
Мана қишилк мозори ҳар бир хоҷининг тагиди  
улдис олар оромин

Яна, қаранг учновон уй қўйилар белгилон бирни пахса устида  
бира ҳари остида, бира ҳовли белида, ой болтаси қўлида  
улдисини силинчидар

Яна жуҳуд атторчи қаршидан келар экан бақиради  
болакай бир улдис бир донаси

Йўл устида майхона майхонада девона ҳўжасига  
ёлбора бешта улдис кўяқол

Ёнига келиб аста сўрадим отинг надир  
йигитча деди Улдис.

19. КНУТС СКУНЕИКСДАН

Нақадлар сокин тун. Текис ишлар қон,  
Тургулук, мункилот юнилган ариб.  
Нақадлар хотиржам юрак бу замон,  
Ой сузар, ўйл бослар сув узра очик.

Босбис юлдузларни ўз саватида  
Есанг олма каби. На-да аллоқ, тун.  
Қобирига отила, мири қатиди  
Беркиниб олтандир кўркув, алам-кин

Ҳар касга яхшидир, шундайни роҳат,  
Гўё ўз-ўзининг тиллаган кўнглиш буқун.  
Корли дунё зулмати, дениз, сенинг ўргитинг,  
Ҳасратимни оничлақ қонингта келдим янга.

15. МЕН ҚАЙДИ БОРМАСМАН АСЛО ЁНИНГГА.

Мен сенга бермайман оғизларимини.

Сени лаънатлайман, сени севаман.

16. СОҚОВ ДЕНГИЗ

(Ян Райнисдан)

Кор қуони ичиндан денизини ахтаргайман,  
Ўнинг мовий қўзининг тингламогон шарт буқун.

Корли дунё зулмати, дениз, сенинг ўргитинг,  
Ҳасратимни оничлақ қонингта келдим янга.

Йироқлардан эшиглам, оғир, теран нафасинг,  
Тасалли бер чўнг дентиз, соков дениз сўнтии бор.

Корли дунё эпникинин мовий бўзимдан

Хилқат музи атрофни куршаминидир беомон.

Теварак олон юниси шафоғи, қайди

Сенинг юзинга яхлагай аччиқ ниқоб.

17. ТАШЛА, ТАШЛАВ КЕТГИЛ БОЛАЛАРИНГИНИ,

Ташла хотигининг, онанин ташла.

Сен шоир Сейнлар эмассан гарчи,

Ташла кет барниб, ташла сен ахир

Барни жонингдан ортиқ севардин.

18. ТАШЛА, ТАШЛАВ КЕТГИЛ БОЛАЛАРИНГИНИ

Ташла хотигининг, онанин ташла.

Сен шоир Сейнлар эмассан гарчи,

Ташла кет барниб, ташла сен ахир

Барни жонингдан ортиқ севардин.

19. ТАШЛА, ТАШЛАВ КЕТГИЛ БОЛАЛАРИНГИНИ

Ташла хотигининг, онанин ташла.

Сен шоир Сейнлар эмассан гарчи,

Ташла кет барниб, ташла сен ахир

Барни жонингдан ортиқ севардин.

20. УЛДИС БЕРЗИНШИ СЎЗЛАРНИ ҚАТТИК СЕВАР.

Туттаган каби инишнинг думидан, сўзларни ушлаб олар авайлаб.

Жарангланиши, шивирланиши билан шарф, мусика  
қўйиб берар, бирга яркади, шивирланиши ўзининг ташла.

Тонгтотара сўзлар қайга отланар, ўғли Антис силен баробар?

Кузатиб ўйга ёчмар яна, ўз сўзларининг ортидан ҳайрон.

Улдис Берзинин сўзларни ҳай-ҳайлар эди. Сенмак  
керак ўйлуни ёзларни юрагиниң қонини.

Улдис Берзинин сўзларни қаттик севар, ўпар  
очиляётган қора гучча-барегларини.

1982

19. КНУТС СКУНЕИКСДАН

Нақадлар сокин тун.

Такиси оғизларни юнилган ариб.

Тургулук, мункилот юнилган ариб.

Нақадлар хотиржам юрак.

Такиси оғизларни юнилган ариб.

Такиси оғизларни юнилган ариб



Хонимлар ва жаноблар, ушбу маъруза мазмуни ҳақида мен фикр юрита бошлаганимд, «Ҳар бошнинг уз ақли бор» деган араб мақоли билан узимни тичлантириши мумкинлиги хусусида маслаҳат олганман. Балки мен олий Дорилфуннингизнинг «маҳсул» бўлганимдан, узимни билимдом деб хисоблашум мумкин эди, бирок шу билан бирга, ун еттини асрда араб тадқиқотлари кафедраси илк бор Кембриж дорилфуннида таъсис этилган фактини иноватти оласис деган умиддаман. Мен сизлардан фарқли улароқ, Ислом бўйича мутахассис эмасман. Лекин Оксфорд Ислом тадқиқотлари маркази ҳомиси бўлганимдан мамнунлигини билдиримчиман. Ушбу марказ Буюк Британияда Ислом дунёсини англашни мукаммалаштириши ва ривожлантириши учун мухим бир турткада буда, дейшига барча асослар бор. Менинг умид қилишима, Оксфорд маркази Оксфорд дорилфуннинг қаравши Ислом бўйича бошқа марказлар каби, масалан, Шарқшунослик институти ҳамда Яқин Шарқ тадқиқотлари маркази ҳатори, уз урнини топдаг.

Мураккаб ва қарама-қарши мавзуга назар ташлар эканман, таникли мельбор Кристофер Рен яратган ажойиб бинона менинг Ислом ва Гарб ҳақида фикр юритиши ҳаққим тўғрисида сурасигиз мумкин. Сабаби шуки, ушбу иккни дуне ўргасидаги алоқалар ҳар қаочонидан кўра ҳозирги вақтда катта аҳамиятта эта эканлигига чин қалбидан ишонаман. Ҳозирги кунда Ислом ва Гарб дунёлари орасидаги бир-бирларини яхши тушунмаслик муносабати билан муҳтоҷ дунёда тинччиликда яшаш ва ҳаёт кечириши ётижӣ ҳеч қаочан гўядиши бўлмаган. Шу билан бирга ушбу мураккаб йўлини бўлди олмоқчи бўлган таҳрибасиз сайдининг йўлида қанча қўйинчиликлар борларини мен яхши тушунаман.

Ачинарина fakt шуни курсатадики, йигирманчи аср иккичи ярмида оммавий алоқа воситалари ва технологик жараёнлар, мулокоту алоқалар, ирқларнинг узийи bogланиши ва ҳоказолар ривож топаётган булсада, бизнинг фикримизча, ҳатто коинт сирлари камайиб боришига қарамай, Ислом ва Гарб уртасидаги тушунмаслик давом этмоқда. Келешкада ҳам бу усии эҳтимоли йўқ эмас. Гарб дунёсига келсан, бир ердаги тушунмасликни фикат жаҳолат билан оқиша мумкин эмас. Дунёда бир миллиард мусулмон яшайди. Уларнинг маълум қисми Британия Ҳамдустлигига азоб мамилакатларда истиқомат қилиди. Ун миллион ёки ундан ҳам ортиқ мусулмон Гарб мамилакатларida жойлашган, Буюк Британиянинг узида эса бир миллион атрофидан мусулмон бор.

Мамлакатимиздаги мусулмонлар жамоати бир неча ун йиллар мобайнида уз-узидан кўпайиб, ривож топмоқда. Британияда таҳминан беш юз масжид мавжуд Ислом маданиятига қизиқиши кучли. Бу ерда утирганлар бир воқеанини эсга олишлар мумкин. Менинма, бальзилар ҳатто иштирок ҳам этанлар. Мен 1976 йилда Қиролича Ҳазрати Олиялари тантаналини равишда очган Ислом фестивалини ҳақида гапирайман. Ислом ҳаммада ерда атрофимизда. Лекин шунга қарамай, ишончизли, ҳатто қўрқинч ҳали ҳам намоён. «Совуқ уруш» даври тутагача, тўқоничи йилларда тинчлик истиқболлари шу асрнинг бошқа боқчилағига қарагандага кучлироқ булиши керак. Охирги ҳафтадарда Яқин Шарқда содир бўлган мухим воқеалар дунёни иккига булиб турган ва зўравонлик, нафрат манбаси бўлган муммонинг ичилишига янги умидларнинг пайдо булишига асос солди. Аммо хавф-хатар узидан-узи йўқ бўлмайди...

Ҳар куни биз дунёда рўй берадиган зўравонлик ва зулм-нафарт ҳолларини, яъни оддий одамларнинг азоб-укубат чекишиларни кўришимиз мумкин, бу — собир Югославия, Сомали, Ангола ва айрим сабий Совет республикалари содир бўлмоқда. Югославида давом эттаётган даҳшатли урущча Босния мусулмонлари билан бир қатorda ҳаётнинг жуда кўп соҳаларига катта қиёзини билан қарайди. У айни пайтда 200 дан ортиқ турилди. Гуманитар филиал бакалаври илмий унвонига эга. Уэльс шаҳзодаси 1969 йили Уэльс қироллиги почтнинг фахрий зобити бўлади. Буюкбритания ҳарбий-хаво кулачларини сифатидан Қирол Эдуард Шинн 1337 йилли Фармандига асоссан у шундай олий мақомга эга бўлган.

Чаръзода Қиролича оиласизда, мамлакати чикариси ва таниклини чуқур ўзининг гарбисларни дайвот этади. Унинг фикрича, Гарб ва Ислом дунёси ўргасидаги маърифий ва маданий алоқаларни кеп иўлга кўймоқ зарур. «Ўѓра асрларда Ислом дунёси, Марказий Осиёдан тортиб то Атлантик океани соҳилинча, олмуғ фузалолари равнақ топган дунё эди, — дейди Шаҳзода Чаръз. — Бирок би Исломни Гарбнинг душмани, ганини ва бегона бир маданият, жамият ва эътиқод тизими сифатидаги кўнинг интилганимиз туфайли таҳририни кўрсатган катта таъсирни ҳам унтиб кўйдик». Мисрада чиқадиган газеталардан бирига берган интилганимиз Шаҳзода Чаръз Исломни оғизларни таҳририни кўнинг интилганимиз Гарбни университетидаги айтган кўйдиги сўзларини тақкорлайди: «Гарб ва Ислом дунёси бирлаштириб турган ришталар уларни бир-биридан ажратиб турган нарсалардан кўра кулиниш... Гарбининг Ислом олами турибаси тасаввур экстремистик қаравашлар натижасида шакланган. Бу — жиддий ҳатодир. Гарб Исломдан амалда ўтироф этилаётгандан кўра кўра нарса олган...»

Мақола Уэльс Шаҳзодасининг Ўзбекистонга келиши муносабати билан эълон килинимокда.

А. МЕЛИБОЕВ

Исломга иштирокни тушунмасликни саклаб қолсанда, улар даҳшатли урущча Босния мусулмонлари билан бир қатorda қарашади. Алоқаларни ҳарнишни көлиб чиқади. Бирок, бир-бирини тушуниши қобилиятининг йўқлиги ҳамда ишончизлини ва кўрқинчига олиб келажак кучли хислар ҳам узининг салбий ролини ўйнайди. Ҳукумат ва одамлар, жамият ва динлар ушбу дунёда бир-биридан билан тинчтотуб яшай олмасликлари туфайли булиниш ва хавф-хатарнинг келаси янги замонига утишига близ йўл қўймаслигига шарт.

Ислом ва Гарб уртасидаги тушунмасликни саклаб қолиниши барча томондан галати куришна керак. Чунки иккада дунёнинг иккига бўлинганидан кура, бояловчи аспекtlar кучлироқ. Мусулмон, насроний ва яхудийларнинг барчасини Аҳли китоб деб атасади. Ислом билан Христиан дини — умумий якка худолик назариятига амал қилиди. Бу — яхона Аллоҳга сажда қилиш, бу фоний дунёнинг ўткинчилигига ишониш, қилган ишларини учун жавобгар булиши ва парваридир томонидан ҳаёт пайдо бўлганилиги амин бўлишидир. Бизни куп асосий қадриялар бирлаштириди: билим, адолатни юксак баҳолаш, камбагал ва бечораларга ғамхўрлик кўрсатиш, оливий ҳаётнинг мумхилиги, ота-онани ҳурмат қилиш. Қуръони Каримда айтилган: «Оға-онани ҳурмат қил».

Тарихан ҳам иккни дин бир-бири билан яқин боғланган эди. Бирок, муммонинг илдизи шундан ибраткини, тарихнинг катта қисми мажоралор билан белгиланди, ун турт аср давомида узаро адовот ҳолла-

ри рўй берган ва бу уз нафатида, одатта айланган кўркух хислари ва ишончизлигининг ўсишига имконият тутди. Чунки иккни дунёни утмиши купинча тұқнашувларда ўтказди. Гарб мактаб укувчилари салб юришларининг иккиси юзлик тарихини, одатдаги дик, қаҳрамон рицарларнинг саргузашлари мисолида кўришган ва кўрмокдалар. Уларнинг ишончиликлари — тарихнинг яхши тарихи, яъни Оврупа қироллар, рицарлар, шахзодалари ва ҳатто куришлари, яъни Ҳарбнинг ишончиликлари, яъни Оксфорд маркази Оксфорд дорилфуннинг қаравши Ислом тадқиқотлари маркази ҳомиси бўлганимдан мамнунлигини билдиримчиман. Ушбу марказ Буюк Британияда Ислом дунёсини англашни мукаммалаштириши ва ривожлантириши учун мухим бир турткада буда, дейшига барча асослар бор. Менинг умид қилишима, Оксфорд маркази Оксфорд дорилфуннинг қаравши Ислом тадқиқотлари маркази ҳомиси бўлганимдан мамнунлигини билдиримчиман. Ушбу марказ Буюк Британияда Ислом дунёсини англашни мукаммалаштириши ва ривожлантириши учун мухим бир турткада буда, дейшига барча асослар бор. Менинг умид қилишима, Оксфорд маркази Оксфорд дорилфуннинг қаравши Ислом тадқиқотлари маркази ҳомиси бўлганимдан мамнунлигини билдиримчиман. Ушбу марказ Буюк Британияда Ислом дунёсини англашни мукаммалаштириши ва ривожлантириши учун мухим бир турткада буда, дейшига барча асослар бор. Менинг умид қилишима, Оксфорд маркази Оксфорд дорилфуннинг қаравши Ислом тадқиқотлари маркази ҳомиси бўлганимдан мамнунлигини билдиримчиман. Ушбу марказ Буюк Британияда Ислом дунёсини англашни мукаммалаштириши ва ривожлантириши учун мухим бир турткада буда, дейшига барча асослар бор. Менинг умид қилишима, Оксфорд маркази Оксфорд дорилфуннинг қаравши Ислом тадқиқотлари маркази ҳомиси бўлганимдан мамнунлигини билдиримчиман. Ушбу марказ Буюк Британияда Ислом дунёсини англашни мукаммалаштириши ва ривожлантириши учун мухим бир турткада буда, дейшига барча асослар бор. Менинг умид қилишима, Оксфорд маркази Оксфорд дорилфуннинг қаравши Ислом тадқиқотлари маркази ҳомиси бўлганимдан мамнунлигини билдиримчиман. Ушбу марказ Буюк Британияда Ислом дунёсини англашни мукаммалаштириши ва ривожлантириши учун мухим бир турткада буда, дейшига барча асослар бор. Менинг умид қилишима, Оксфорд маркази Оксфорд дорилфуннинг қаравши Ислом тадқиқотлари маркази ҳомиси бўлганимдан мамнунлигини билдиримчиман. Ушбу марказ Буюк Британияда Ислом дунёсини англашни мукаммалаштириши ва ривожлантириши учун мухим бир турткада буда, дейшига барча асослар бор. Менинг умид қилишима, Оксфорд маркази Оксфорд дорилфуннинг қаравши Ислом тадқиқотлари маркази ҳомиси бўлганимдан мамнунлигини билдиримчиман. Ушбу марказ Буюк Британияда Ислом дунёсини англашни мукаммалаштириши ва ривожлантириши учун мухим бир турткада буда, дейшига барча асослар бор. Менинг умид қилишима, Оксфорд маркази Оксфорд дорилфуннинг қаравши Ислом тадқиқотлари маркази ҳомиси бўлганимдан мамнунлигини билдиримчиман. Ушбу марказ Буюк Британияда Ислом дунёсини англашни мукаммалаштириши ва ривожлантириши учун мухим бир турткада буда, дейшига барча асослар бор. Менинг умид қилишима, Оксфорд маркази Оксфорд дорилфуннинг қаравши Ислом тадқиқотлари маркази ҳомиси бўлганимдан мамнунлигини билдиримчиман. Ушбу марказ Буюк Британияда Ислом дунёсини англашни мукаммалаштириши ва ривожлантириши учун мухим бир турткада буда, дейшига барча асослар бор. Менинг умид қилишима, Оксфорд маркази Оксфорд дорилфуннинг қаравши Ислом тадқиқотлари маркази ҳомиси бўлганимдан мамнунлигини билдиримчиман. Ушбу марказ Буюк Британияда Ислом дунёсини англашни мукаммалаштириши ва ривожлантириши учун мухим бир турткада буда, дейшига барча асослар бор. Менинг умид қилишима, Оксфорд маркази Оксфорд дорилфуннинг қаравши Ислом тадқиқотлари маркази ҳомиси бўлганимдан мамнунлигини билдиримчиман. Ушбу марказ Буюк Британияда Ислом дунёсини англашни мукаммалаштириши ва ривожлантириши учун мухим бир турткада буда, дейшига барча асослар бор. Менинг умид қилишима, Оксфорд маркази Оксфорд дорилфуннинг қаравши Ислом тадқиқотлари маркази ҳомиси бўлганимдан мамнунлигини билдиримчиман. Ушбу марказ Буюк Британияда Ислом дунёсини англашни мукаммалаштириши ва ривожлантириши учун мухим бир турткада буда, дейшига барча асослар бор. Менинг умид қилишима, Оксфорд маркази Оксфорд дорилфуннинг қаравши Ислом тадқиқотлари маркази ҳомиси бўлганимдан мамнунлигини билдиримчиман. Ушбу марказ Буюк Британияда Ислом дунёсини англашни мукаммалаштириши ва ривожлантириши учун мухим бир турткада буда, дейшига барча асослар бор. Менинг умид қилишима, Оксфорд маркази Оксфорд дорилфуннинг қаравши Ислом тадқиқотлари маркази ҳомиси бўлганимдан мамнунлигини билдиримчиман. Ушбу марказ Буюк Британияда Ислом дунёсини англашни мукаммалаштириши ва ривожлантириши учун мухим бир турткада буда, дейшига барча асослар бор. Менинг умид қилишима, Оксфорд маркази Оксфорд дорилфуннинг қаравши Ислом тадқиқотлари маркази ҳомиси бўлганимдан мамнунлигини билдиримчиман. Ушбу марказ Буюк Британияда Ислом дунёсини англашни мукаммалаштириши ва ривожлантириши учун мухим бир турткада буда, дейшига барча асослар бор. Менинг умид қилишима, Оксфорд маркази Оксфорд дорилфуннинг қаравши Ислом тадқиқотлари маркази ҳомиси бўлганимдан мамнунлигини билдиримчиман. Ушбу марказ Буюк Британияда Ислом дунёсини англашни мукаммалаштириши ва ривожлантириши учун мухим бир турткада буда, дейшига барча асослар бор. Менинг умид қилишима, Оксфорд маркази Оксфорд дорилфуннинг қаравши Ислом тадқиқотлари маркази ҳомиси бўлганимдан мамнунлигини билдиримчиман. Ушбу марказ Буюк Британияда Ислом дунёсини англашни мукаммалаштириши ва ривожлантириши учун мухим бир турткада буда, дейшига барча асослар бор. Менинг умид қилишима, Оксфорд маркази Оксфорд дорилфуннинг қаравши Ислом тадқиқотлари маркази ҳомиси бўлганимдан мамнунлигини билдиримчиман. Ушбу марказ Буюк Британияда Ислом дунёсини англашни мукаммалаштириши ва ривожлантириши учун мухим бир турткада буда, дейшига барча асослар бор. Менинг умид қилишима, Оксфорд маркази Оксфорд дорилфуннинг қаравши Ислом тадқиқотлари маркази ҳомиси бўлганимдан мамнунлигини билдиримчиман. Ушбу марказ Буюк Британияда Ислом дунёсини англашни мукаммалаштириши ва ривожлантириши учун мухим бир турткада буда, дейшига барча асослар бор. Менинг умид қилишима, Оксфорд маркази Оксфорд дорилфуннинг қаравши Ислом тадқиқотлари маркази ҳомиси бўлганимдан мамнунлигини билдиримчиман. Ушбу марказ Буюк Британияда Ислом дунёсини англашни мукаммалаштириши ва ривожлантириши учун мухим бир турткада буда, дейшига барча асослар бор. Менинг умид қилишима, Оксфорд маркази Оксфорд дорилфуннинг қаравши Ислом тадқиқотлари маркази ҳомиси бўлганимдан мамнунлигини билдиримчиман. Ушбу марказ Буюк Британияда Ислом дунёсини англашни мукаммалаштириши ва ривожлантириши учун мухим бир турткада буда, дейшига барча асослар бор. Менинг умид қилишима, Оксфорд маркази Оксфорд дорилфуннинг қаравши Ислом тадқиқотлари маркази ҳомиси бўлганимдан мамнунлигини билдиримчиман. Ушбу марказ Буюк Британияда Ислом дунёсини англашни мукаммалаштириши ва ривожлантириши учун мухим бир турткада буда, дейшига барча асослар бор. Менинг умид қилишима, Оксфорд маркази Оксфорд дорилфуннинг қаравши Ислом тадқиқотлари маркази ҳомиси бўлганимдан мамнунлигини билдиримчиман. Ушбу марказ Буюк Британияда Ислом дунёсини англашни мукаммалаштириши ва ривожлантириши учун мухим бир турткада буда, дейшига барча асослар бор. Менинг умид қилишима, Оксфорд маркази Оксфорд дорилфуннинг қаравши Ислом тадқиқотлари маркази ҳомиси бўлганимдан мамнунлигини билдиримчиман. Ушбу марказ Буюк Британияда Ислом дунёсини англашни мукаммалаштириши ва ривожлантириши учун мухим бир турткада буда, дейшига барча асослар бор. Менинг умид қилишима, Оксфорд маркази Оксфорд дорилфуннинг қаравши Ислом тадқиқотлари маркази ҳомиси бўлганимдан мамнунли